

## MODE

## TEMPS FRAIS ET WEEK-ENDS TENDRES

## **SEDUCTEURS**

ELLE n°1826 5 janvier 1981

archives Sophie Lemoine

ME PRENDRE  
SÉRIEUX ?

## **HOROSCOPE LE BAROMETRE DE VOS CHANCES POUR 1981**

A pink banner with the text 'EVE RUGGIERI' in large, bold, black letters. Below it, the words 'COMMENT POU' are partially visible, suggesting the full phrase is 'COMMENT POUR'.

**E RUGGIERI**  
CA VA COMMENT POUR VOUS?

INDISCRETION

DECOUVREZ 8 TRANCHES DE VIE DIFFÉRENTES  
DANS 8 APPARTEMENTS IDENTIQUES:

ENTREZ AVEC NOUS  
DERRIÈRE LA FAÇADE.

PAR THIERRY ARDISSON & JEAN-LUC MAÎTRE

Dans un parallélépipède de béton à la lisière de Montparnasse, derrière une mosaïque de baies vitrées, 700 appartements se partagent 17 étages. 700 appartements identiques, 700 existences

simultanées et pourtant 700 vies différentes. Qui n'a jamais désiré enlever la façade d'un immeuble pour voir ce qu'elle cache : la vie secrète du 3/4 pièces - cuisine - salle de bains ?

Pour ELLE, Thierry Ardisson & Jean-Luc Maître l'ont fait.

Ils ont découvert 8 appartements absolument identiques de structure et de surface, ils ont découpé 8 tranches de vie

totalemenr différentes.

Conclusion : à l'intérieur d'espaces semblables, personne ne recrée le même espace que ses semblables.

VOICI LA MAISON COUPÉE.



**Rez-de-chaussée gauche.** M. & Mme T. 58 & 57 ans. Vie de famille : mariés depuis 30 ans, 2 enfants, 4 petits-enfants. Profession commune : régisseurs de l'immeuble (depuis qu'il existe). Vie quotidienne : ils sont aux premières loges pour tout savoir sur tous. Mais ne

disent rien du tout. Vie intérieure : crocodile empaillé (Monsieur chasse), napperons de dentelle (Madame brode), ceinture noire et cordon bleu, ils mènent une vie tranquille. Vie future : dans 2 ans, retraite dorée à l'île de Ré. Madame Texier écrira un livre sur la vie de l'immeuble.



**2<sup>e</sup> étage droite.** Mme Patricia D. 38 ans. Vie de famille : un mari, trois enfants. Profession du mari : directeur financier. Vie quotidienne : elle adore acheter des vêtements qu'elle revend aussitôt pour en acheter d'autres. Vie intérieure : collectionne des lithos (Leonor Fini) et des

gravures (Marianne de Noyer). Son cauchemar : se faire cambrioler. Son rêve : ressembler à Lauren Bacall. Vie future : d'abord trouver un nouvel appartement. (« Celui-là sera tout gris. ») Ensuite créer des tissus. Sinon, devenir assistante sociale dans les prisons.

**3<sup>e</sup> étage gauche.** M. Enrique K. 40 ans. Vie de famille : enfant de la guerre d'Espagne, né du mariage d'un journaliste polonais et d'une infirmière espagnole. Marié, 2 enfants. Profession de la femme : décoratrice. Vie quotidienne : de 9 h à 19 h, il soigne les dents. Après 19 h, il

peint des tableaux abstraits avec des produits dentaires périmés (silicones). Vie intérieure : idées rouges (du gauchisme à la Rive Gauche) et décor blanc (des murs aux canapés). Vie future : après les soins des dents, le soin de la langue : il écrit son premier roman.



**3<sup>e</sup> étage droite.** Mme Mimi M. 30 ans. Vie de famille : un mari, deux enfants. Profession du mari : chirurgien (interne à l'hôpital Rothschild). Vie quotidienne : Les couches et la peinture. Elle élève ses enfants (très bien) et vend ses tableaux (pas très bien). Elle peint des vues magiques de

l'Orient pour égayer sa vie mélancolique en Occident. Vie intérieure : nostalgique du Maroc où elle est née, elle tente de recréer les Mille et Une Nuits dans son trois, quatre pièces. Vie future : dééménager le plus vite possible pour 300 m<sup>2</sup> de verdure à Marne-la-Coquette.

· 5<sup>e</sup> étage gauche. Mme Elisabeth B. 29 ans. Vie de famille : un mari, un enfant. Profession du mari : dessinateur (« Pravda, la Surviveuse » & « Bye, bye, bye baby, bye, bye »). Vie quotidienne : s'occupe du bambin, lit tout ce qui lui tombe sous la main et traduit les auteurs américains. Vie

intérieure : adore vivre dans l'espace où elle et lui travaillent. Le désordre, elle aime ça : il reflète le travail. Vie future : emménager dans un loft à la Bastille (« Là, je pourrai enfin recevoir mes amis ») et apprendre à monter à cheval en Normandie.



7<sup>e</sup> étage gauche. Mme Fatima H. 37 ans. Vie de famille : un mari, un enfant. Profession du mari : urbaniste. Vie quotidienne : promenades dans Paris (expos, musées), dans le monde (Indes, Madagascar), dans les étoiles (astrologie, divination) et grandes ballades dans les allées

de son appartement. Vie intérieure : pendant que son mari aménage des jungles de béton, elle fait de son appartement une forêt vierge. « Avant moi, la seule note verte de l'immeuble, c'était la couleur des trains. » Vie future : veut travailler dans le nucléaire.

**12<sup>e</sup> étage gauche.** MM. Monder & Selim D., M. Selim B., Mlle Saloua J. 20, 21, 22, 23 ans. Vie de famille : famille de jeunes célibataires issus de vieilles familles tunisiennes. Vie quotidienne : université française (médecine, pharmacie, architecture). Musique orientale (Oum Kalsoum, Firouz,

Abd-el-Watab). Football (St-Etienne). Impressionnisme (Barbizon). Vie intérieure : riches à Tunis mais pauvres à Paris. Décor austère pour jeunesse studieuse. Vie future : retourner se faire une place au soleil en Tunisie (médecin, pharmacien, architecte).



**14<sup>e</sup> étage droite.** M. Jean-Pierre M. 64 ans. Vie de famille : veuf, il vit seul mais ses enfants vivent dans l'immeuble, ils habitent à l'étage du dessous. Vie quotidienne : radiologue à l'hôpital Lariboisière, le jour. Ancien combattant de St-Germain-des-Prés, la nuit. Vie intérieure : collectionne

les chevaux de plomb et les beaux tableaux (Marquet, Léger, Dunoyer de Segonzac). Amateur de cocktails, il a transformé son armoire à linge en placard à liqueurs. Vie future : dans un an, la retraite. Il ne bougera pas d'ici. Il aime trop Paris. Il déteste la campagne.